

**WYJAŚNIENIA ZAMAWIAJĄCEGO DO
TREŚCI SPECYFIKACJI ISTOTNYCH WARUNKÓW ZAMÓWIENIA:**

Zamawiający, Koleje Śląskie Sp. z o. o. z siedzibą w Katowicach (40-040), ul. Wita Stwosza 7, na podstawie art. 38 ust. 2 i 4 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 roku Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity: Dz. U. z 2010 r., Nr 113, poz. 759 z późn. zm.) – zwana dalej ustawą lub „pzp”, dokonuje następujących wyjaśnień treści SIWZ na dostawę 2 (słownie: dwóch) używanych elektrycznych zespołów trakcyjnych dla Kolei Śląskich sp. z o. o., KS/ZP/64/2013.

Na zadane pytania Zamawiający odpowiada w następujący sposób:

1. *Dotyczy Załącznik nr 2A – Wzór umowy do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia.*

Wnioskujemy o wykreślenie zapisu w §2 ust. 2 następującej treści:

„Wykonawca w ramach wynagrodzenia określonego w §6 niniejszej Umowy, zobowiązuje się do przeniesienia autorskich praw majątkowych do dokumentacji technicznej”.

Zamawiający nie wyraża zgody na wnioskowaną zmianę.

2. *Dotyczy Załącznik nr 2A – Wzór umowy do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia.*

Wnioskujemy o zmianę zapisu §4 ust. 1 z obecnej treści:

„Wydanie pojazdów przez Wykonawcę do dyspozycji Zamawiającego odbywać się będzie na podstawie Protokołu trakcyjnego zdawczo-odbiorczego, sporządzonego w dwóch egzemplarzach i podpisanego przez upoważnionych przedstawicieli Stron. Wzór Protokołu stanowi Załącznik nr 3 do Umowy.”

na następującą:

„Wydanie pojazdów przez Wykonawcę do dyspozycji Zamawiającego odbywać się będzie na podstawie Protokołu zdawczo-odbiorczego pojazdu trakcyjnego (zwanego dalej Protokołem Odbioru), sporządzonego w dwóch egzemplarzach i podpisanego przez upoważnionych przedstawicieli Stron. Wzór Protokołu stanowi Załącznik nr 3 do Umowy.”

Zamawiający wyraża zgodę na wnioskowaną zmianę.

Wobec powyższego Zamawiający usuwa dotychczasową treść zapisu §4 ust. 1 Załącznika nr 2A – Wzór umowy do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia i zmienia jego treść na następującą:

„Wydanie pojazdów przez Wykonawcę do dyspozycji Zamawiającego odbywać się będzie na podstawie Protokołu zdawczo-odbiorczego pojazdu trakcyjnego (zwanego dalej Protokołem

Odbioru), sporządzonego w dwóch egzemplarzach i podpisanego przez upoważnionych przedstawicieli Stron. Wzór Protokołu stanowi Załącznik nr 3 do Umowy."

3. Dotyczy Załącznik nr 2A – Wzór umowy do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia.

Wnioskujemy o zmianę zapisu §5 ust. 1 pkt 3) lit. b z obecnej treści:

„b)w formie elektronicznej na płycie CD Dokumentację Systemu Utrzymania (DSU);”

Na następującą:

„b)kopii w formie papierowej Dokumentacji Systemu Utrzymania (DSU);”

Zamawiający wyraża zgodę na wnioskowaną zmianę.

Wobec powyższego Zamawiający usuwa dotychczasową treść zapisu §5 ust. 1 pkt 3) lit. b Załącznika nr 2A – Wzór umowy do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia i zmienia jego treść na następującą:

„b)kopii w formie papierowej Dokumentacji Systemu Utrzymania (DSU);”

4. Dotyczy Załącznik nr 2A – Wzór umowy do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia.

Wnioskujemy o zmianę zapisu §5 ust. 1 pkt 3) lit. g z obecnej treści:

„g)w formie elektronicznej na płycie CD warunki techniczne wykonania i odbioru dla elektrycznych zespołów trakcyjnych;”

Na następującą:

„g) kopii w formie papierowej warunki techniczne wykonania i odbioru dla elektrycznych zespołów trakcyjnych.”

Zamawiający wyraża zgodę na wnioskowaną zmianę.

Wobec powyższego Zamawiający usuwa dotychczasową treść zapisu §5 ust. 1 pkt 3) lit. g Załącznika nr 2A – Wzór umowy do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia i zmienia jego treść na następującą:

„g) kopii w formie papierowej warunki techniczne wykonania i odbioru dla elektrycznych zespołów trakcyjnych.”

5. Dotyczy Załącznik nr 2A – Wzór umowy do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia.

Wnioskujemy wykreślenie zapisu §6 ust. 6 następującej treści:

„W ramach wynagrodzenia, o którym mowa w ust.5, Wykonawca z dniem podpisania protokołu zdawczo-odbiorczego, przenosi na Zamawiającego autorskie prawa majątkowe do przekazanej dokumentacji technicznej na wszelkich polach eksploatacji: w tym zwłaszcza:

a) w zakresie utrwalania i zwielokrotniania, w tym wytwarzanie określoną techniką egzemplarzy utworu, w tym techniką drukarską, reprograficzną, zapisu magnetycznego oraz techniką cyfrową;

b) obrotu - wprowadzanie do obrotu, użyczenie, najem lub udostępnienie pod innym tytułem prawnym

c) rozpowszechniania - publiczne udostępnianie utworu w taki sposób, aby każdy mógł mieć do niego dostęp w miejscu i w czasie przez siebie wybranym

dla celów obsługowo-eksploatacyjnych oraz wykorzystania przy czynnościach utrzymaniowych, kolejnych naprawach i modernizacjach w zakresie poziomu od P1 do P5. Wykonawca upoważnia Zamawiającego do pełnienia czynności nadzoru autorskiego nad dokumentacją. Wykonawca ponadto zezwala na:

- wykonywanie przez Zamawiającego zależnych praw autorskich do dokumentacji;
- dokonywanie zmian i poprawek w dokumentacji w zakresie niezbędnym do prawidłowej realizacji potrzeb i wymagań Zamawiającego."

Zamawiający nie wyraża zgody na wnioskowaną zmianę.

6. Dotyczy Załącznik nr 2A – Wzór umowy do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia.

Wnioskujemy o zmianę zapisu §8 ust. 1 pkt 1) z obecnej treści:

1) 1% wartości netto Pojazdu, o której mowa w § 6 ust. 1 i 2 za każdy dzień opóźnienia w wydaniu Pojazdu, względem terminu, o którym mowa w § 3. Kara umowna w ww. wysokości naliczana będzie odrębnie dla każdego z Pojazdów;

Na następującą:

1) 0,1% wartości netto Pojazdu, o której mowa w § 6 ust. 1 i 2 za każdy dzień opóźnienia w wydaniu Pojazdu, względem terminu, o którym mowa w § 3. Kara umowna w ww. wysokości naliczana będzie odrębnie dla każdego z Pojazdów;

Zamawiający nie wyraża zgody na wnioskowaną zmianę.

7. Dotyczy Załącznik nr 2B – Opis Przedmiotu Zamówienia.

Wnioskujemy o wykreślenie ustępu 10 o następującej treści:

„10. Wykonawca dostarczy wraz z każdym pojazdem półsprzęg, umożliwiający połączenie pojazdu ze sprzęgiem śrubowym.”

w przypadku braku zgody wnioskujemy o zmianę zapisu na następującą treść:

„10. Wykonawca dostarczy wraz z pojazdami półsprzęg, umożliwiający połączenie pojazdu ze sprzęgiem śrubowym.”

Zamawiający wyraża częściowo zgodę na wnioskowaną zmianę.

Wobec powyższego Zamawiający usuwa dotychczasową treść zapisu ust. 10 Załącznika nr 2B – Opis Przedmiotu Zamówienia i zmienia jego treść na następującą:

„10. Wykonawca dostarczy wraz z pojazdami półsprzęg, umożliwiający połączenie pojazdu ze sprzęgiem śrubowym.”

W pozostałym zakresie postanowienia SIWZ oraz Załączników pozostają bez zmian.

PREZES ZARZĄDU



Michał Borowski

WICEPREZES ZARZĄDU



Renata Szczygiel

Katowice, dnia 3 września 2013 r.